

SB-STATION SB-STATION MARATHON SB-TANDEM SB-TANDEM MARATHON

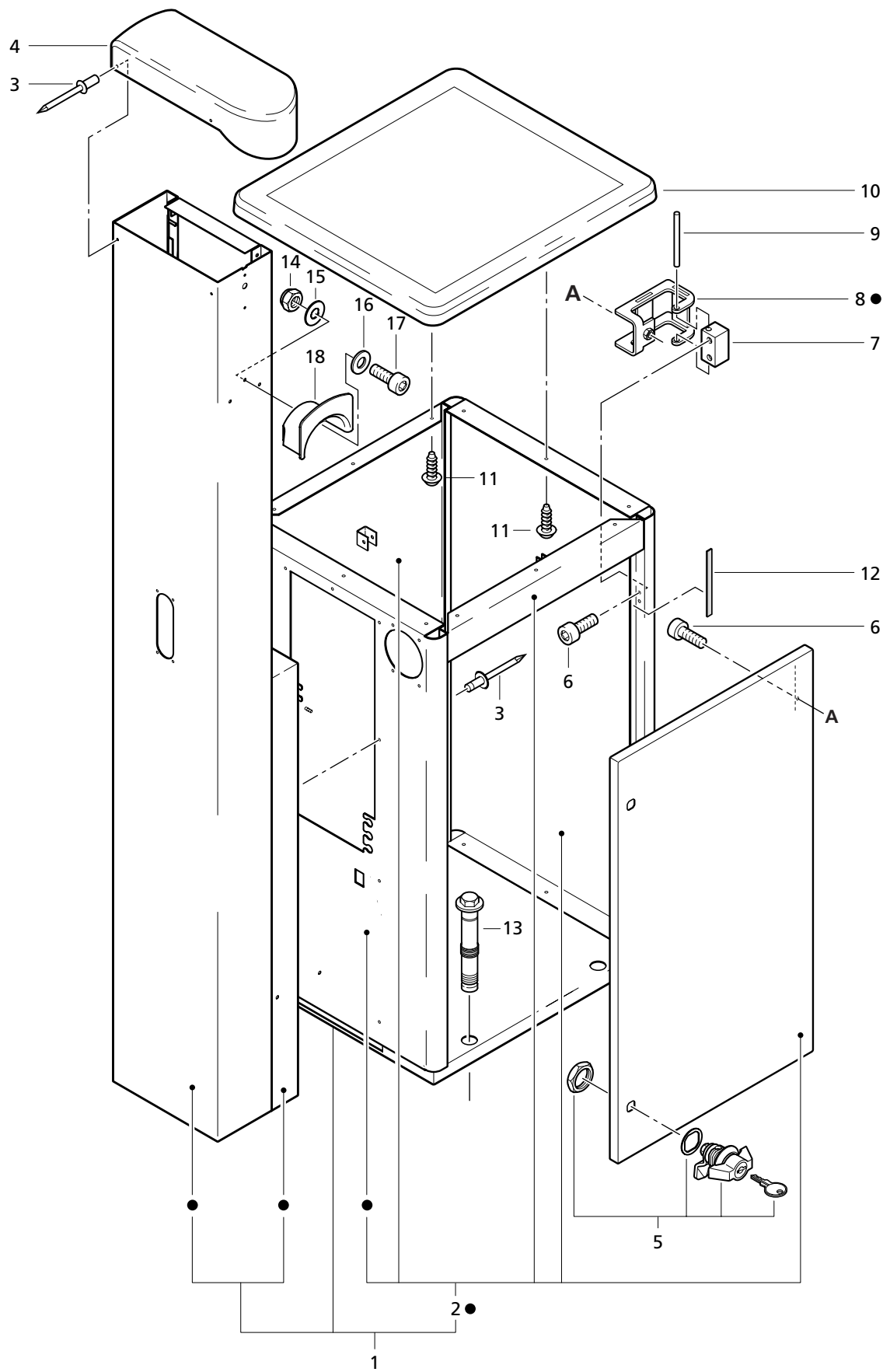
ALTO®
Total Cleaning
Confidence™



Spare parts
Ersatzteile
Pièces détachées

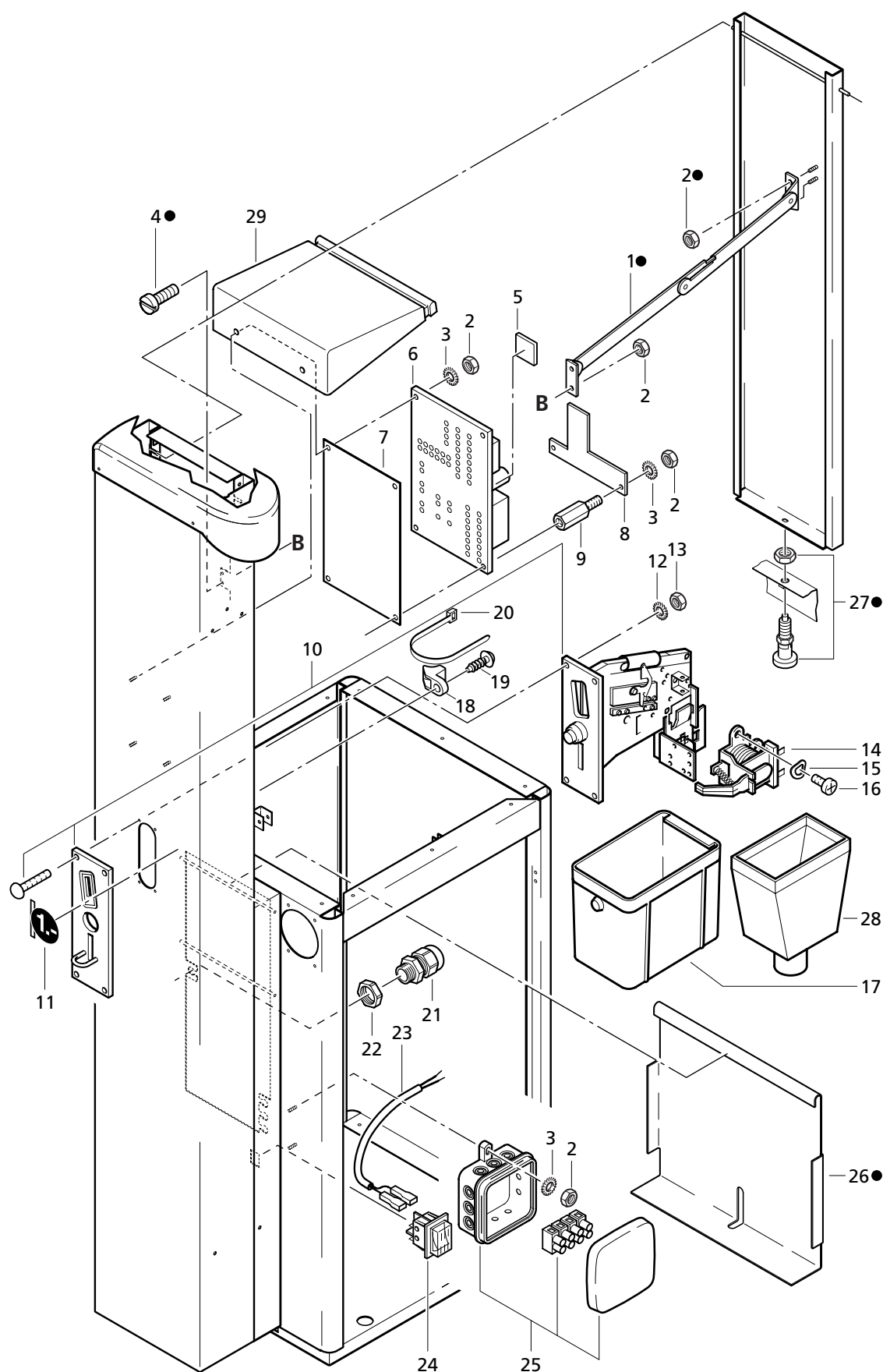
64777
020602

WAP
TECHNOLOGY



POS.	NO.	BEZEICHNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	SB-STATION SB-STATION MARATHON
1	64968	ET-Gehäuse SB-Station beinhaltet ●			
●	2	64966	Gehäuse SB-Station enthalten in Gehäuse 64968		
3	7063	Niet DIN 7337 A4,8X10XD9,5		Rivet DIN7337A 4,8X10X9,5	
4	64006	Säulen Oberteil		COLONNE SUPERIEURE SB S	
5	64086	Knebelgriff mit Riegel			
6	4697	Schraube M6 X 16 8.8 DIN 912 screw M6 X 16 8.8 DIN 9 VIS PAR 10			
7	64022	Halter f.Scharnier	Bracket for hinge S/S station 18x18x34Ms		
●	8	64021	Scharnierbügel enthalten in Gehäuse 64968		
9	64085	Zylinderstift f.Scharnier ø5x60	Cylindrical pin for hinge dia. 5x60 A2		
10	64004	Verkleidung Oberteil SB-Sation			
11	10028	Schraube EJOT- KA50x14 WN 1 screw EJOT- KA50x14 WN VIS INOX PAR 10			
◇	12	6250	Klebeband 15X2 MEWA	ADHESIVE TAPE	BANDE ADHESIVE
13	43906	Kombischraube 12/10			
14	33158	Mutter 6KT- M6 985 VA	Nut 6KT- M6 985 VA	Ecrou 6 pans M6 DIN 985	
15	2764	Scheibe 6,4X1,6 A 125 ZN	Washer 6,4X1,6 A 125 ZN	RONDELLE	
16	14805	Scheibe 6,4x1,6 A 9021 VA	Washer 6,4x1,6 A 9021 V/ Rondelle A6,4 DIN 9021 A2		
17	24309	Schraube M6 X 25 DIN 912	screw M6 X 25 DIN 912	Vis cylindrique M6x25 DIN 9	
18	43064	Schlauchhalter	Accessory tray	SUPPORT TUYAU	
◇ ACHTUNG! - Meterware - Bitte bei Bestellung gewünschte Länge angeben!					
◇ ATTENTION! - Lengths in metres - Please indicate required lenth when ordering!					
◇ ATTENTION! - Longueurs par mètre - Préciser la longueur à la commande!					

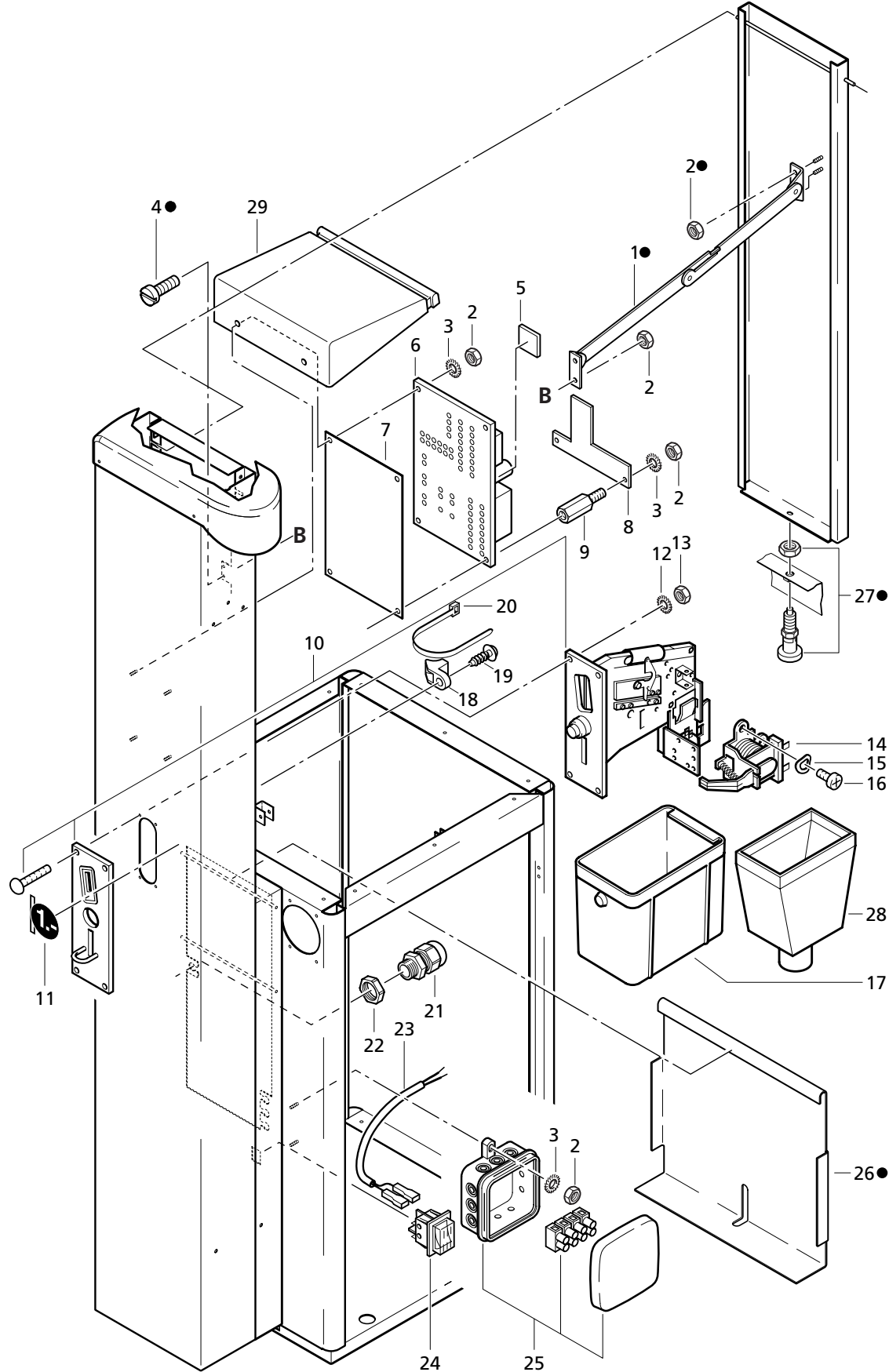
Bitte bei Bestellung von Gehäuse und Säule immer die Seriennummer des Gerätes und die RAL-Farbe angeben!



POS.	NO.	BEZEICHNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION
● 1	64042	Klappenaufsteller enthalten in Gehäuse 64968		
● 2	2759	Mutter 6KT- M4 934 ZN enthalten in Gehäuse 64968	Nut 6KT- M4 934 ZN	Ecrou M8
3	4021	Fächerscheibe -A- 4,3 DIN 6798	Serrated lock washer -A- 4,3	Rondelle évantail
● 4	8914	Skt. Schraube M4X10 DIN 933 enthalten in Gehäuse 64968	Hexagonal bolt M4X10 DIN	Vis M4x10
5	53840	Schaltbrücke		
6	64190	Elektronik SB-Timer 220-240V 50	Electronic S/S timer 220-240V	PLATINE ELECTRONIQUE 22
7	46678	Abdeckung für Timerplatine hinte	Cover for timer pcb rear	Couvercle
8	64497	Abdeckung		
9	64498	Distanzhalter		
10	29181	Münzer HUF 50,- 230V 740	Coiner HUF 50,- 230V 740	
	29283	Münzer NOK 10,- 230V 740	Coiner NOK 10,- 230V 740	
	31724	Münzer WM 26x2,3 220V	Coiner WM 26x2,3 220V	MONNAYEUR JETONS
	31811	Münzer CHF 1,- 220V 740	Coiner CHF 1,- 220V 740	
	33197	Münzer DKK 5,- 220V 740	Coiner DKK 5,- 220V 740	
	43398	Münzer CSK 10,--	Coiner CSK 10,--	
	62227	Münzer BPD 0,20/0,50/1/WM12D	Coiner BPD 0,20/0,50/1/WM12DC	el.WH-EMP
		Verbindungsleitung 61408 für elektronischen Münzer		
	62230	Münzer WM ø18/20/21/22 12DC	Coiner WM ø18/20/21/22 12DC	el.WH-EM
		Verbindungsleitung 61408 für elektronischen Münzer		
	64384	Münzer NOK 20.- 230V 740	Coiner NOK 20.- 230V 740	
	64793	Münzer CHF WM/Euro 12DC el.W	Coiner CHF WM/Euro 12DC el.WH	ET-VP
		Verbindungsleitung 61408 für elektronischen Münzer		
	64797	Münzer DKK WM/Euro 12DC el.W	Coiner DKK WM/Euro 12DC el.WH	ET-VPE
		Verbindungsleitung 61408 für elektronischen Münzer		
	64857	Münzer NOK WM/Euro 12DC el.V	Coiner NOK WM/Euro 12DC el.WH	ET-VPE
		Verbindungsleitung 61408 für elektronischen Münzer		
	64859	Münzer SEK WM/Euro 12DC el.WI	Coiner SEK WM/Euro 12DC el.WH	ET-VP
		Verbindungsleitung 61408 für elektronischen Münzer		
	65785	Münzer Euro 0,5 230V 107	Coiner Euro 0,5 230V 107	
	65786	Münzer Euro 1.- 230V 107	Coiner Euro 1.- 230V 107	
	302000305	Münzer Euro/WM 12VDC el.WH-E	Coiner Euro/WM 12VDC el.WH-EMP	
		Verbindungsleitung 61408 für elektronischen Münzer		
	302000390	Münzer Euro 0,5 230V WH	Coiner Euro 0,5 230V WH	
	302000391	Münzer Euro 1.- 230V WH	Coiner Euro 1.- 230V WH	
	309000117	Münzer HUF WM/Euro 12DC el.W	Coiner HUF WM/Euro 12DC el.WH	EMP
		Verbindungsleitung 61408 für elektronischen Münzer		
11	12392	Klebeschild "1,-"	Label "1,-"	Etiquette "1,-"
	12974	Klebeschild "-,50"	Label "-,50"	Etiquette "-,50"

SB-STATION

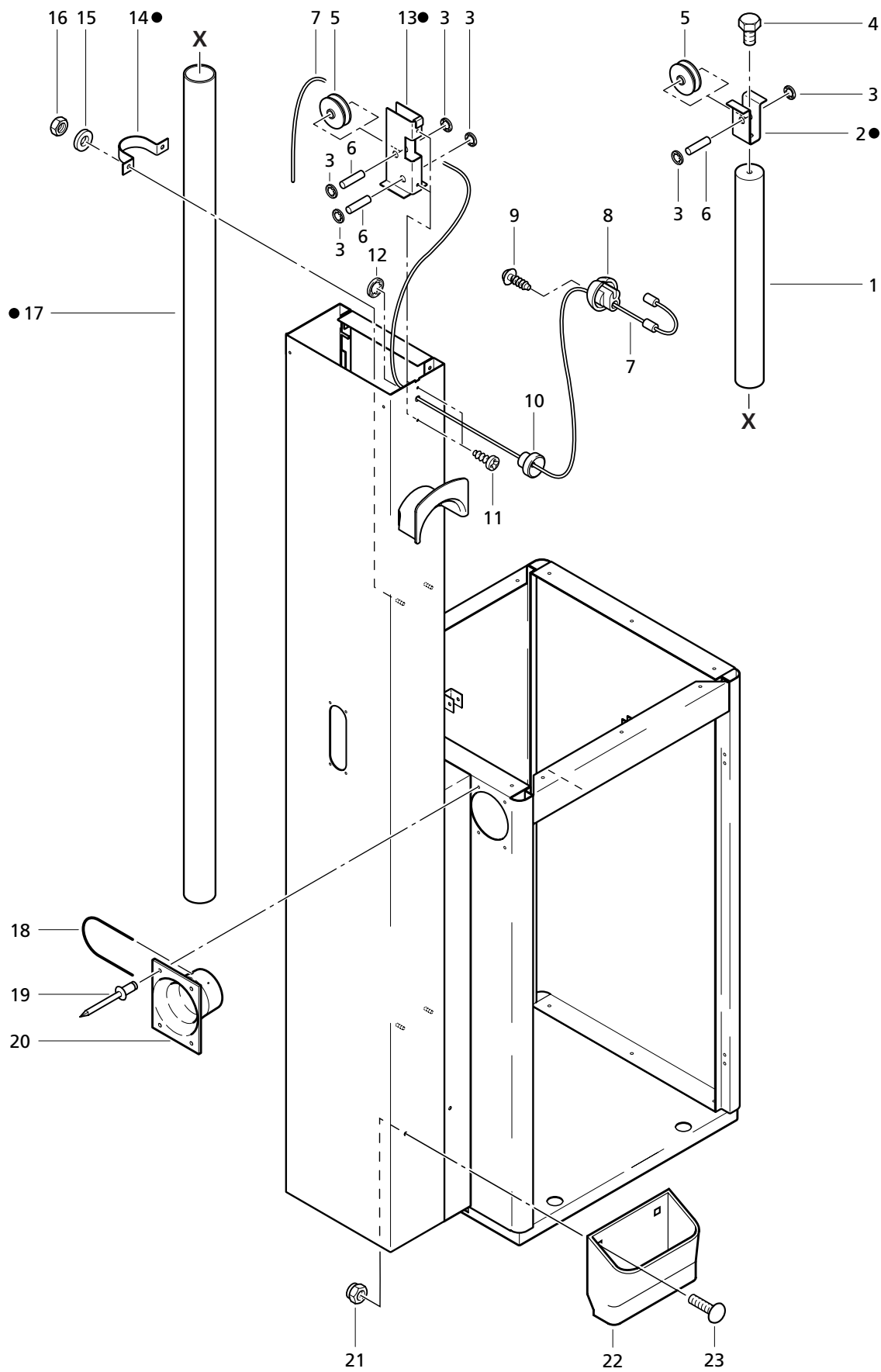
SB-STATION
MARATHON



POS.	NO.	BEZEICHNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION
12	2771	Federring -A- 4 DIN 127	Z Lock washer -A- 4	DIN 1 Rondelle grower A4 DIN 127
13	15319	Mutter 6KT- M4 934 VA	Nut 6KT- M4 934 VA	ECROU M4
14	22124	Schlitzsperre 230V	COIN BAR SOLENOID	Bobine monayeur
15	51849	Federscheibe A 3	Spring lock washer A 3	
16	51848	Schraube LI- M3 X4 7985 ZN	Lens head counters. screw	Vis tete plate M3x4 DIN 7985
17	33421	Geldkassette	Coin box	BOITE
18	64335	Befestigungsöse für Kabelbinder		
19	10028	Schraube EJOT- KA50x14 WN 1	screw EJOT- KA50x14 WN	VIS INOX PAR 10
20	32367	Kabelband 2,5x1,0x100 PA	CABLE STRAP	
21	4022	Würgenippel PG 9 offen	gra Grommet PG 9 offen	ç PRESSE ETOUPE L 3000
22	1954	Mutter 6kt PG 9 46320 PVC	Nut 6kt PG 9 46320 PVC	Ecrou PG9
23	64229	Leitung konf.		
24	43989	Schalter 0-1 16(8)A	SWITCH	Switch XL également pour ST.
25	31935	Verteilerdose	DISTRIBUTOR BOX	Boitier électrique (précédeme
● 26	64032	Deckel f.Kasse enthalten in Gehäuse 64968	Cover for cash box	
● 27	64041	Rastbolzen ø6 m.Rastbolzen enthalten in Gehäuse 64968		
28	50703	Münztrichter 10.2002 ==>		
29	302000361	Abdeckung f.Münzelektronik		

SB-STATION

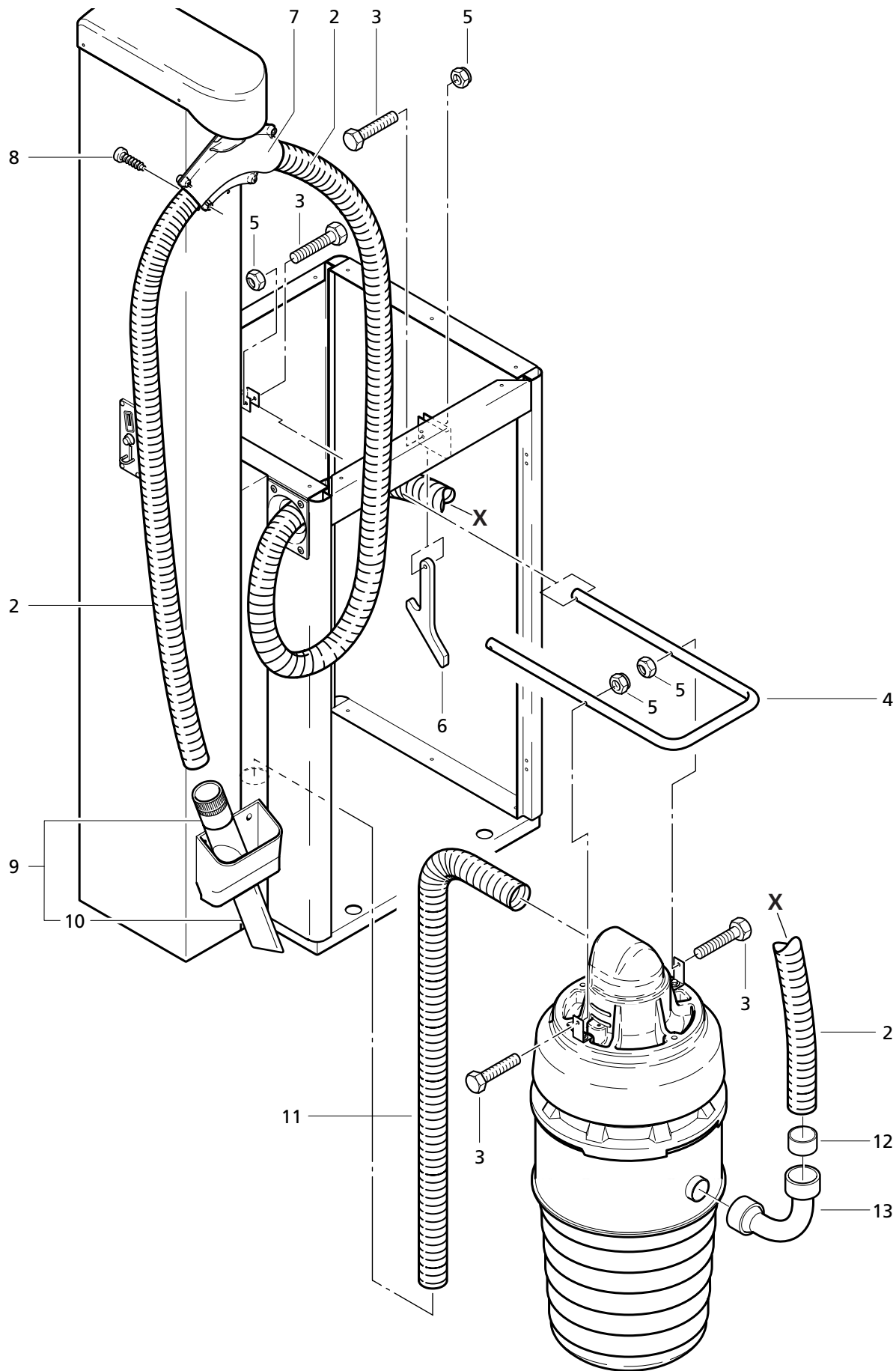
SB-STATION
MARATHON



POS.	NO.	BEZEICHNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION
1	64038	Gewicht	Weight	
● 2	64034	Halter Schlauchrückh.unten enthalten in Gehäuse 64968		
3	64089	Klemmring ø8x1,3		
4	8919	Schraube M8 X 12 8.8 DIN 933 screw	M8 X 12 8.8 DIN 9	Vis 6 pans M8x12 DIN 933
5	31507	Umlenkrolle	PULLEY	
6	64088	Zylinderstift 8h8x32 DIN 7	Cylindrical pin 8h8x32 DIN 7	
7	43167	Seil		COUDE
8	34213	Klemmkugel	LOCKING MECHANISM	BOULE
9	10028	Schraube EJOT- KA50x14 WN 1·screw EJOT- KA50x14 WN	Vis INOX PAR 10	
10	31514	Seil-Einlauftrichter		
11	33222	Blechschaube- 4,2X9,5C-H7981	SCREW	VIS
12	31664	Klemmring D12x2,4 ZN	CLAMPING RING	RONDELLE FREIN
● 13	64033	Halter Schlauchrückh.oben enthalten in Gehäuse 64968	Bracket hose retractor top S/S station	
● 14	64027	Rohrhalter 100x20x50 D50 enthalten in Gehäuse 64968		
15	2764	Scheibe 6,4X1,6 A 125 ZN	Washer 6,4X1,6 A 125 ZN	RONDELLE
16	3136	MutterKT- M6 934 ZN	Nut 6KT- M6 934 ZN	ECROU M6
● 17	64037	Rohr ø50x1,8 1600lg enthalten in Gehäuse 64968		
18	64087	Drahtbügel ø2 56,5x90lg	Wire bracket ø2 56,5x90lg	
19	7063	Niet DIN 7337 A4,8X10XD9,5		Rivet DIN7337A 4,8X10X9,5
20	64003	Trichter f.Schlauchführung		
21	11619	Mutter 6KT- M6 985 ZN	Nut 6KT- M6 985 ZN	ECROU CHARLOT
22	42591	Köcher		BOITE
23	8884	Schraube FI-Kpf- M6x16	screw FI-Kpf- M6x16	VIS

SB-STATION

SB-STATION
MARATHON

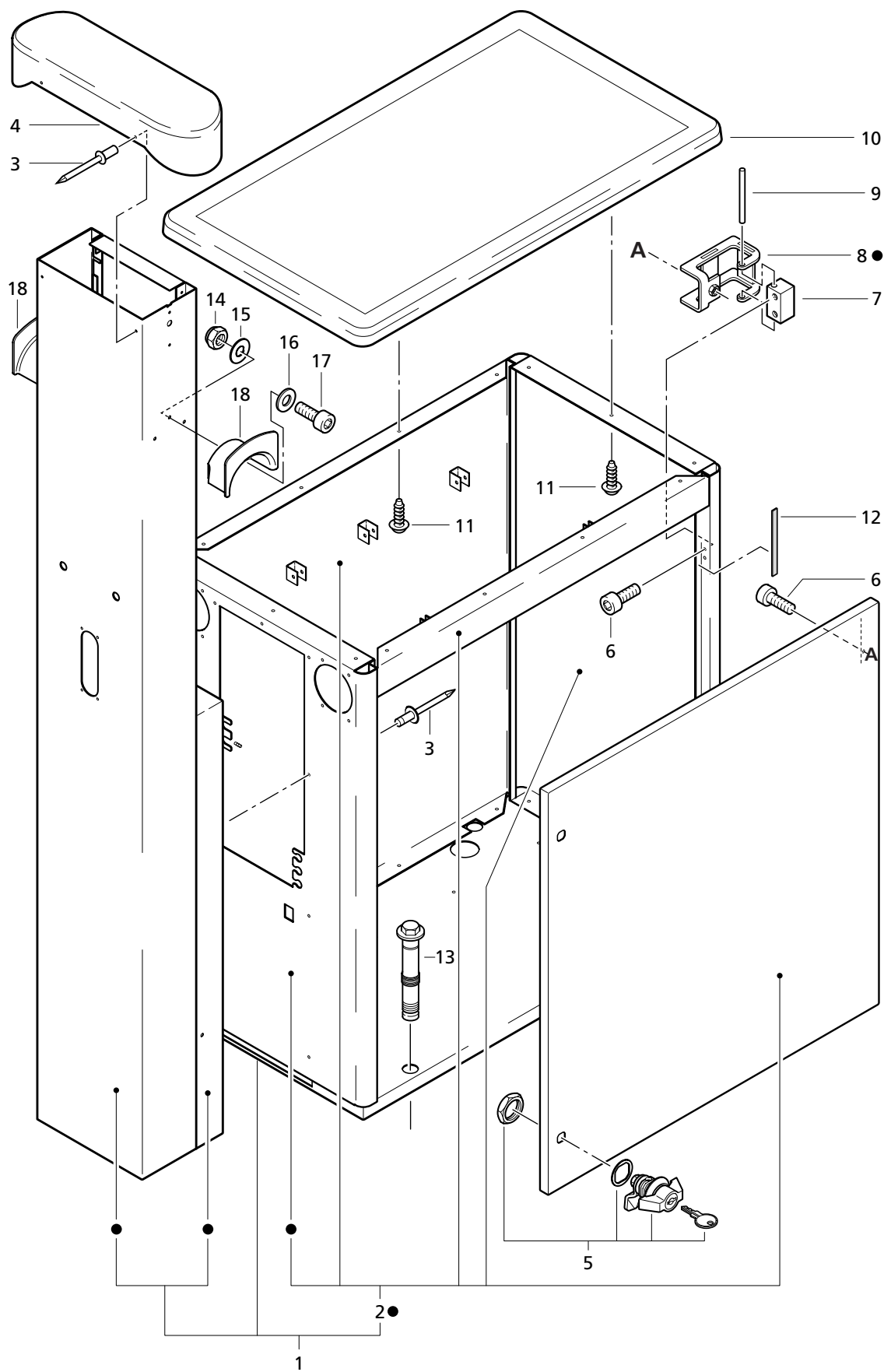


POS.	NO.	BEZEICHNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION
2	64533	Saug-SHL 50x 5000	EV SUCTION HOSE	
3	8918	Sechskantschraube M6x30 DIN 934	Hexagon cap screw M6x30	Vis 6 pans M6x30 DIN 934
4	64036	Bügel f.Hebemechanik	Bracket for lifting mechanism, SS	Statio
5	11619	Mutter 6KT- M6 985 ZN	Nut 6KT- M6 985 ZN	ECROU CHARIOT
6	64040	Haken		
7	31113	Schlauch-Halter	HOSE BRACKET	
8	10028	Schraube EJOT- KA50x14 WN 14	screw EJOT- KA50x14 WN	VIS INOX PAR 10
9	64386	Fugendüse ø50 vormontiert	Crevice nozzle ø50 preassembled	
10	7102	Fugendüse ø50 vormontiert	Crevice nozzle D50 abrasior	BUSE DE RAINURAGE ET JOINT
◇	11	11984 Saug-SHL 50 MEWA TEMP.B	SUCTION HOSE	FLEXIBLE AU METRE D50 GRI
12	66038	Buchse ø63xø57x38	Sleeve ø63xø57x38	
13	66039	Bogen 90° D63 m.2xKlebemuffe	Elbow 90° D63 with 2x cern Wap	ALTO 30HA Master-1
◇ ACHTUNG! - Meterware - Bitte bei Bestellung gewünschte Länge angeben!				
◇ ATTENTION! - Lengths in metres - Please indicate required length when ordering!				
◇ ATTENTION! - Longueurs par mètre - Préciser la longueur à la commande!				

SB-STATION

SB-STATION
MARATHON

SB-TANDEM
SB-TANDEM
MARATHON



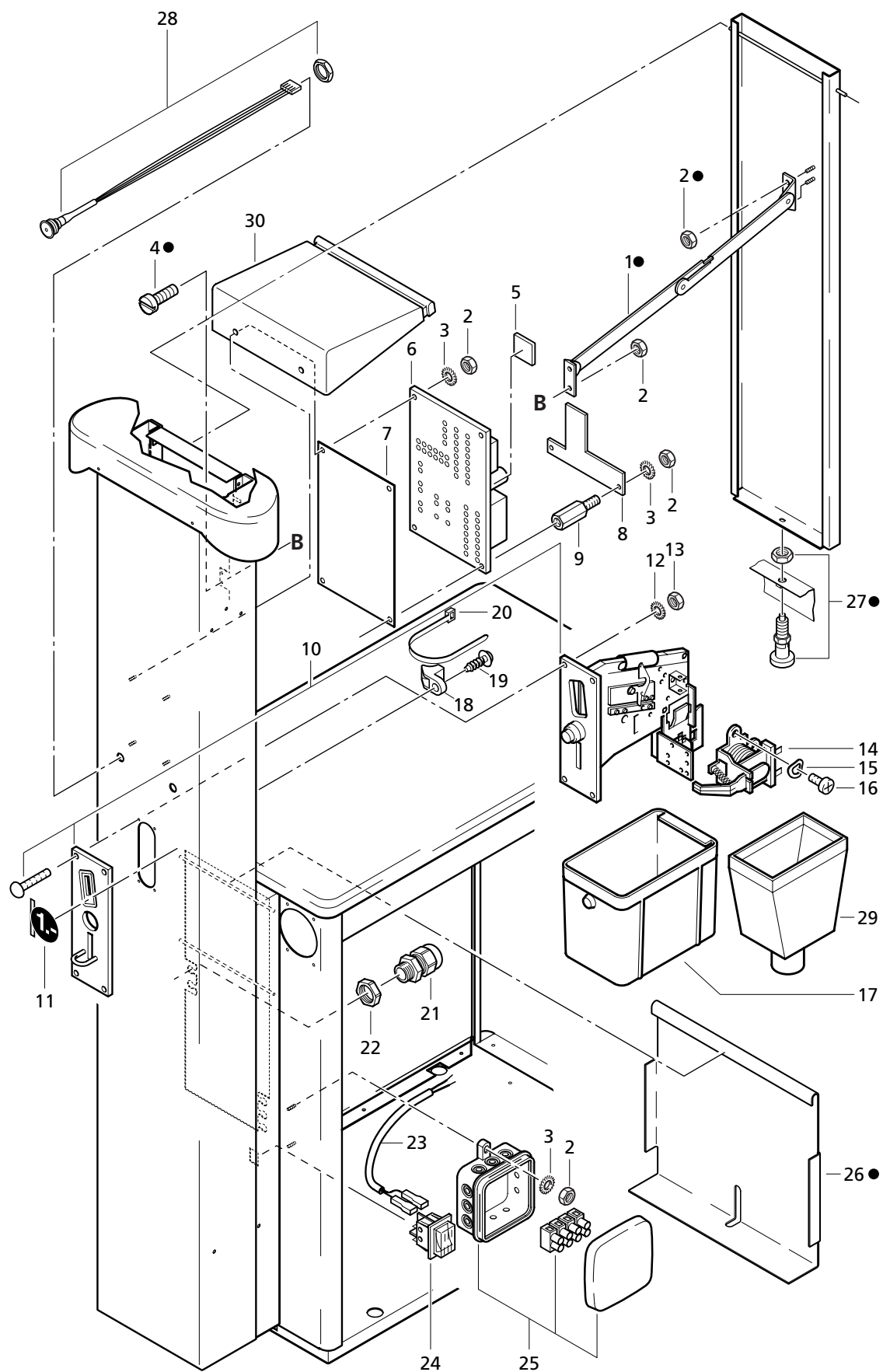
POS.	NO.	BEZEICHNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION
1	64969	ET-Übersicht Gehäuse u. Säule SB-Tandem beinhaltet ●		
● 2	64967	Gehäuse SB-Tandem enthalten in Gehäuse 64969		
3	7063	Niet DIN 7337 A4,8X10XD9,5-AI-A2		Rivet DIN7337A 4,8X10X9,5
4	64007	Säulen Oberteil 493x153 SB-Tandem	ABS	
5	64086	Knebelgriff mit Riegel		
6	4697	Schraube M6 X 16 8.8 DIN 912 screw	M6 X 16 8.8 DIN 9 VIS PAR 10	
7	64022	Halter f.Scharnier	Bracket for hinge S/S station 18x18x34Ms	
● 8	64021	Scharnierbügel enthalten in Gehäuse 64969		
9	64085	Zylinderstift f.Scharnier ø5x60	Cylindrical pin for hinge dia. 5x60	A2
10	64005	Verkleidung Oberteil		
11	10028	Schraube EJOT- KA50x14 WN 14	screw EJOT- KA50x14 WN VIS INOX PAR 10	
◇ 12	6250	Klebeband 15X2 MEWA	ADHESIVE TAPE	BANDE ADHESIVE
13	43906	Kombischraube 12/10		
14	33158	Mutter 6KT- M6 985 VA	Nut 6KT- M6 985 VA	Ecrou 6 pans M6 DIN 985
15	2764	Scheibe 6,4X1,6 A 125 ZN	Washer 6,4X1,6 A 125 ZN	RONDELLE
16	14805	Scheibe 6,4x1,6 A 9021 VA	Washer 6,4x1,6 A 9021 V4	Rondelle A6,4 DIN 9021 A2
17	24309	Schraube M6 X 25 DIN 912 screw	M6 X 25 DIN 912	Vis cylindrique M6x25 DIN 912
18	43064	Schlauchhalter	Accessory tray	SUPPORT TUYAU
◇ ACHTUNG! - Meterware - Bitte bei Bestellung gewünschte Länge angeben!				
◇ ATTENTION! - Lengths in metres - Please indicate required length when ordering!				
◇ ATTENTION! - Longueurs par mètre - Préciser la longueur à la commande!				

SB-TANDEM

SB-TANDEM
MARATHON

Bitte bei Bestellung von Gehäuse und Säule immer die Seriennummer des Gerätes und die RAL-Farbe angeben!

SB-TANDEM
SB-TANDEM
MARATHON

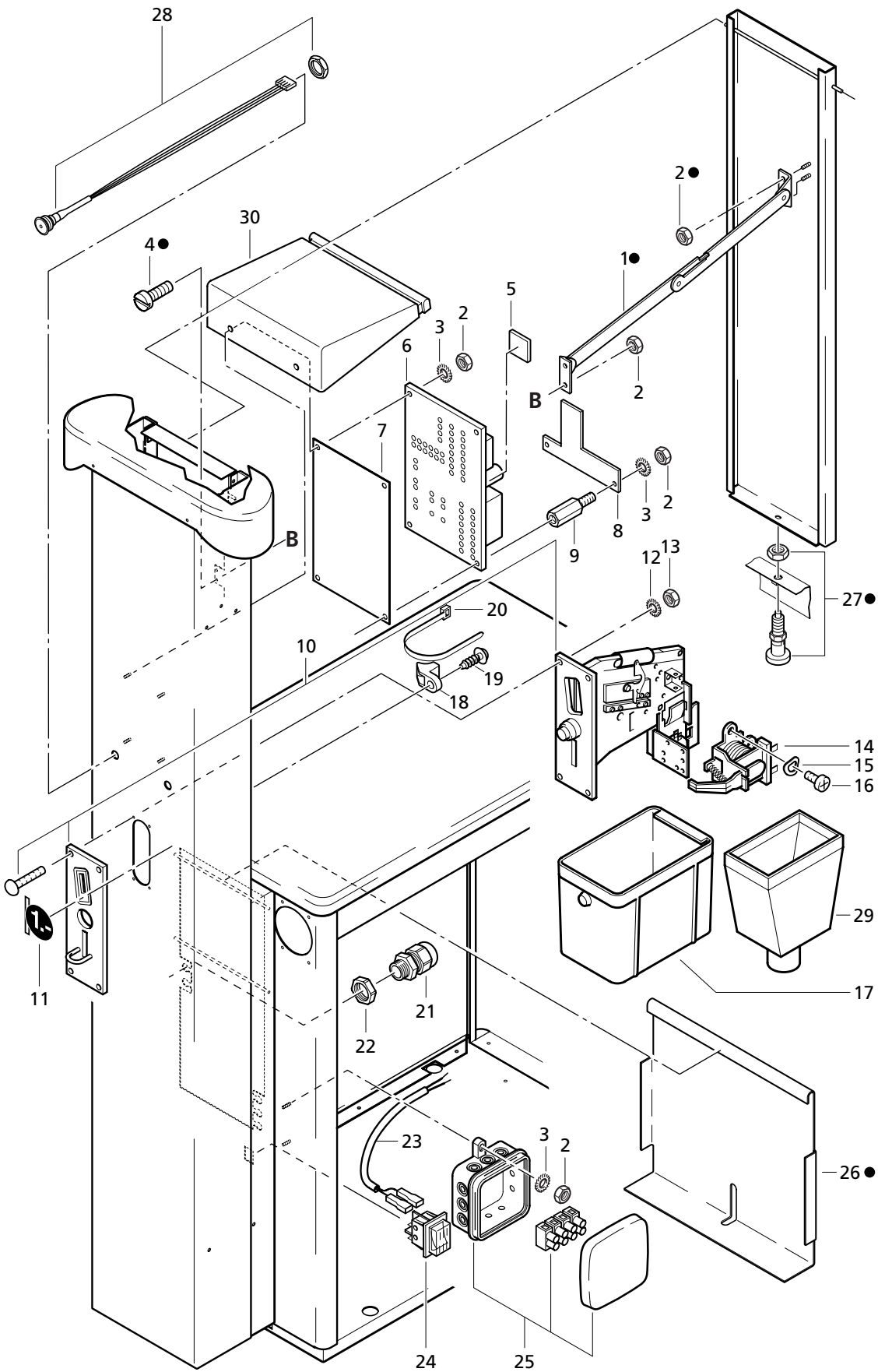


POS.	NO.	BEZEICHNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION
● 1	64042	Klappenaufsteller enthalten in Gehäuse 64969		
● 2	2759	Mutter 6KT- M4 934 ZN enthalten in Gehäuse 64969	Nut 6KT- M4 934 ZN	Ecrou M8
3	4021	Fächerscheibe -A- 4,3 DIN 6798	Serrated lock washer -A- 4,3	Rondelle évantail
● 4	8914	Skt. Schraube M4X10 DIN 933 enthalten in Gehäuse 64969	Hexagonal bolt M4X10 DIN	Vis M4x10
5	53840	Schaltbrücke		
6	64190	Elektronik SB-Timer 220-240V 50	Electronic S/S timer 220-240V	PLATINE ELECTRONIQUE 22
7	46678	Abdeckung für Timerplatine hinte	Cover for timer pcb rear	Couvercle
8	64497	Abdeckung		
9	64498	Distanzhalter		
10	29181	Münzer HUF 50,- 230V 740 150	Coiner HUF 50,- 230V 740 150x50	
	29283	Münzer NOK 10,- 230V 740	Coiner NOK 10,- 230V 740	
	31724	Münzer WM 26x2,3 220V	Coiner WM 26x2,3 220V	MONNAYEUR JETONS
	31811	Münzer CHF 1,- 220V 740	Coiner CHF 1,- 220V 740	
	33197	Münzer DKK 5,- 220V 740	Coiner DKK 5,- 220V 740	
	43398	Münzer CSK 10,--	Coiner CSK 10,--	
	62227	Münzer BPD 0,20/0,50/1/WM 12V	Coiner BPD 0,20/0,50/1/WM 12DC el.Wh-EMP	
	62230	Münzer WM ø18/20/21/22 12DC	Coiner WM ø18/20/21/22 12DC el.Wh-EM	
	64384	Münzer NOK 20.- 230V 740 150	Coiner NOK 20.- 230V 740 150x50	
	64793	Münzer CHF WM/Euro 12DC el	Coiner CHF WM/Euro 12DC el.WH ET-VP	
	64797	Münzer DKK WM/Euro 12DC el.W	Coiner DKK WM/Euro 12DC el.WH ET-VPE	
	64857	Münzer NOK WM/Euro 12DC el.V	Coiner NOK WM/Euro 12DC el.WH ET-VPE	
	64859	Münzer SEK WM/Euro 12DC el.WI	Coiner SEK WM/Euro 12DC el.WH ET-VP	
	65785	Münzer Euro 0,5 230V 107 150x5	Coiner Euro 0,5 230V 107 150x50	
	65786	Münzer Euro 1.- 230V 107 150x5	Coiner Euro 1.- 230V 107 150x50	
	302000305	Münzer Euro/WM 12VDC el.WH-E	Coiner	
	302000390	Münzer Euro 0,5 230V WH 150x	Coiner Euro 0,5 230V WH 150x50	
	302000391	Münzer Euro 1.- 230V WH 150x	Coiner Euro 1.- 230V WH 150x50	
	309000117	Münzer HUF WM/Euro 12DC el.W	Coiner HUF WM/Euro 12DC el.WH-EMP	
11	12392	Klebeschild "1,-"	Label "1,-"	Etiquette "1,-"
	12974	Klebeschild "-,50"	Label "-,50"	Etiquette "-,50"

SB-TANDEM

SB-TANDEM
MARATHON

SB-TANDEM
SB-TANDEM
MARATHON

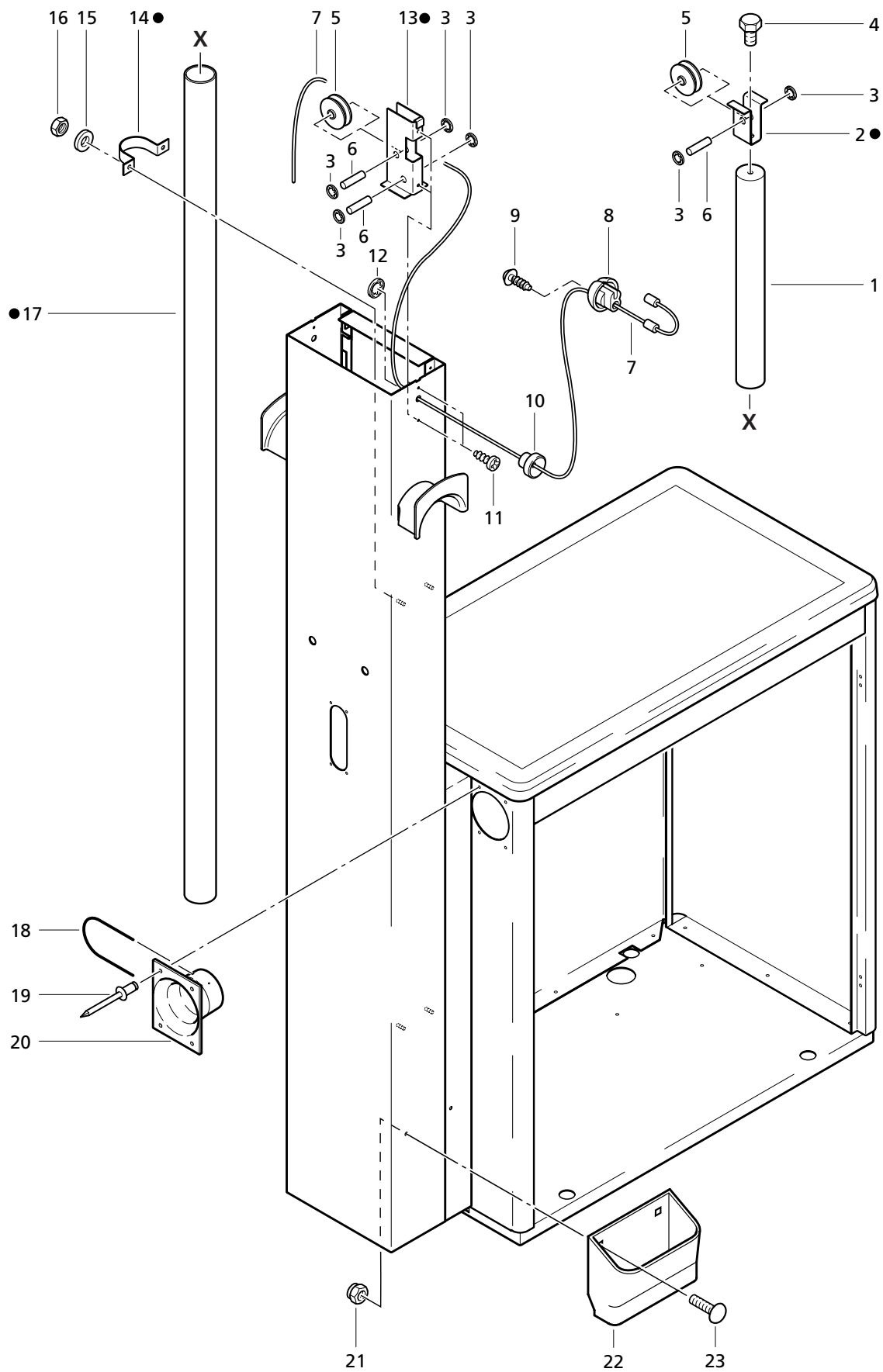


POS.	NO.	BEZEICHNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION
12	2771	Federring -A- 4 DIN 127	Lock washer -A- 4 DIN 1	Rondelle grower A4 DIN 127
13	15319	Mutter 6KT- M4 934 VA	Nut 6KT- M4 934 VA	ECROU M4
14	22124	Schlitzsperre 230V	COIN BAR SOLENOID	Bobine monayeur
15	51849	Federscheibe A 3	Spring lock washer A 3	
16	51848	Schraube LI- M3 X 4 7985 ZN	Lens head counters. screw	Vis tete plate M3x4 DIN 798
17	33421	Geldkassette	Coin box	BOITE
18	64335	Befestigungsöse für Kabelbinder		
19	10028	Schraube EJOT- KA50x14 WN 1	screw EJOT- KA50x14 WN	VIS INOX PAR 10
20	4059	Kabelband 3,6x1,1x110 PA	CABLE STRAP	Attache pour câbles
21	4022	Würgenippel PG 9 offen	Grommet PG 9 offen	PRESE ETOUPE L 3000
22	1954	Mutter 6kt PG 9 46320 PVC	Nut 6kt PG 9 46320 PVC	Ecrou PG9
23	64229	Leitung konf.		
24	43989	Schalter 0-1 16(8)A	SWITCH	Switch XL également pour S1
25	31935	Verteilerdose	DISTRIBUTOR BOX	Boitier électrique (précédeme
● 26	64032	Deckel f.Kasse enthalten in Gehäuse 64969	Cover for cash box 220x202x40 SS station	
● 27	64041	Rastbolzen ø6 m.Rastbolzen enthalten in Gehäuse 64969		
28	64232	Taster 1pol. m. LED gruen IP 67		
29	50703	Münztrichter 10.2002 ==>		
30	302000361	Abdeckung f.Münzelektronik		

SB-TANDEM

SB-TANDEM
MARATHON

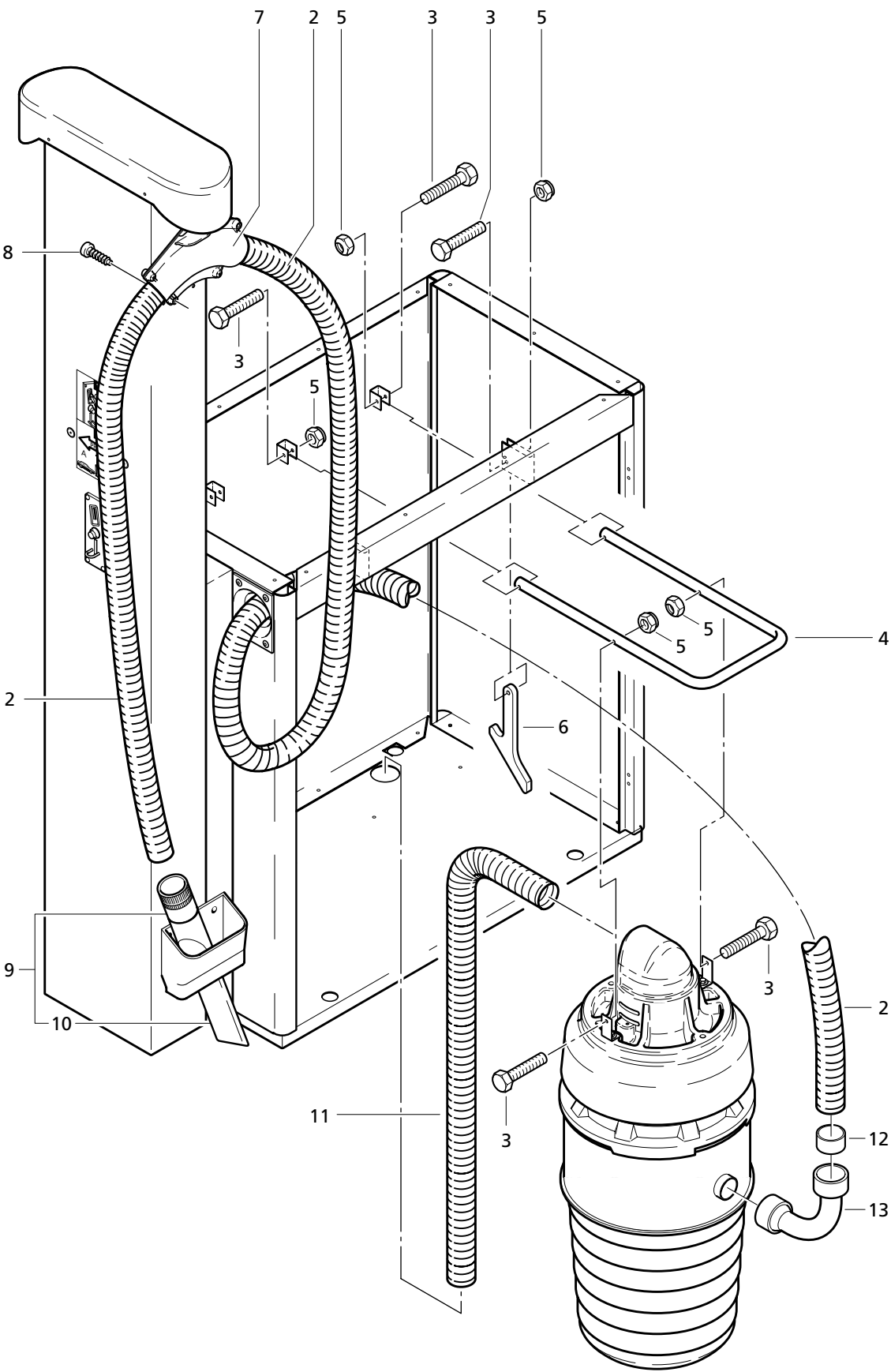
SB-TANDEM
SB-TANDEM
MARATHON



POS.	NO.	BEZEICHNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION
1	64038	Gewicht	Weight	
● 2	64034	Halter Schlauchrückh.unten enthalten in Gehäuse 64969		
3	64089	Klemmring ø8x1,3		
4	8919	Schraube M8 X 12 8.8 DIN 933	screw M8 X 12 8.8 DIN 9. Vis 6 pans M8x12 DIN 933	
5	31507	Umlenkrolle	PULLEY	
6	64088	Zylinderstift 8h8x32 DIN 7	Cylindrical pin 8h8x32 DIN 7	
7	43167	Seil		COUDE
8	34213	Klemmkugel	LOCKING MECHANISM	BOULE
9	10028	Schraube EJOT- KA50x14 WN 1	screw EJOT- KA50x14 WN VIS INOX PAR 10	
10	31514	Seil-Einlauftrichter		
11	33222	Schraube BL- 4,2X9,5C-H7981	VASCREW	VIS
12	31664	Klemmring D12x2,4	CLAMPING RING	RONDELLE FREIN
● 13	64033	Halter Schlauchrückh.oben enthalten in Gehäuse 64969	SB-Sta Bracket hose retractor top S/S station	
● 14	64027	Rohrhalter 100x20x50 D50 enthalten in Gehäuse 64969	SB-Station St	
15	2764	Scheibe 6,4X1,6 A 125 ZN	Washer 6,4X1,6 A 125 ZN	RONDELLE
16	3136	Mutter 6KT- M6 934 ZN	Nut 6KT- M6 934 ZN	ECROU M6
● 17	64037	Rohr ø50x1,8 1600lg enthalten in Gehäuse 64969	PVC	
18	64087	Drahtbügel ø2 56,5x90lg	Wire bracket ø2 56,5x90lg	
19	7063	Niet DIN 7337 A4,8X10XD9,5-AI-A2		Rivet DIN7337A 4,8X10X9,5
20	64003	Trichter f.Schlauchführung		
21	11619	Mutter 6KT- M6 985 ZN	Nut 6KT- M6 985 ZN	ECROU CHARIOT
22	42591	Köcher		BOITE
23	8884	Schraube FI-Kpf- M6x16	screw FI-Kpf- M6x16	VIS

SB-TANDEM
SB-TANDEM
MARATHON

SB-TANDEM
SB-TANDEM
MARATHON

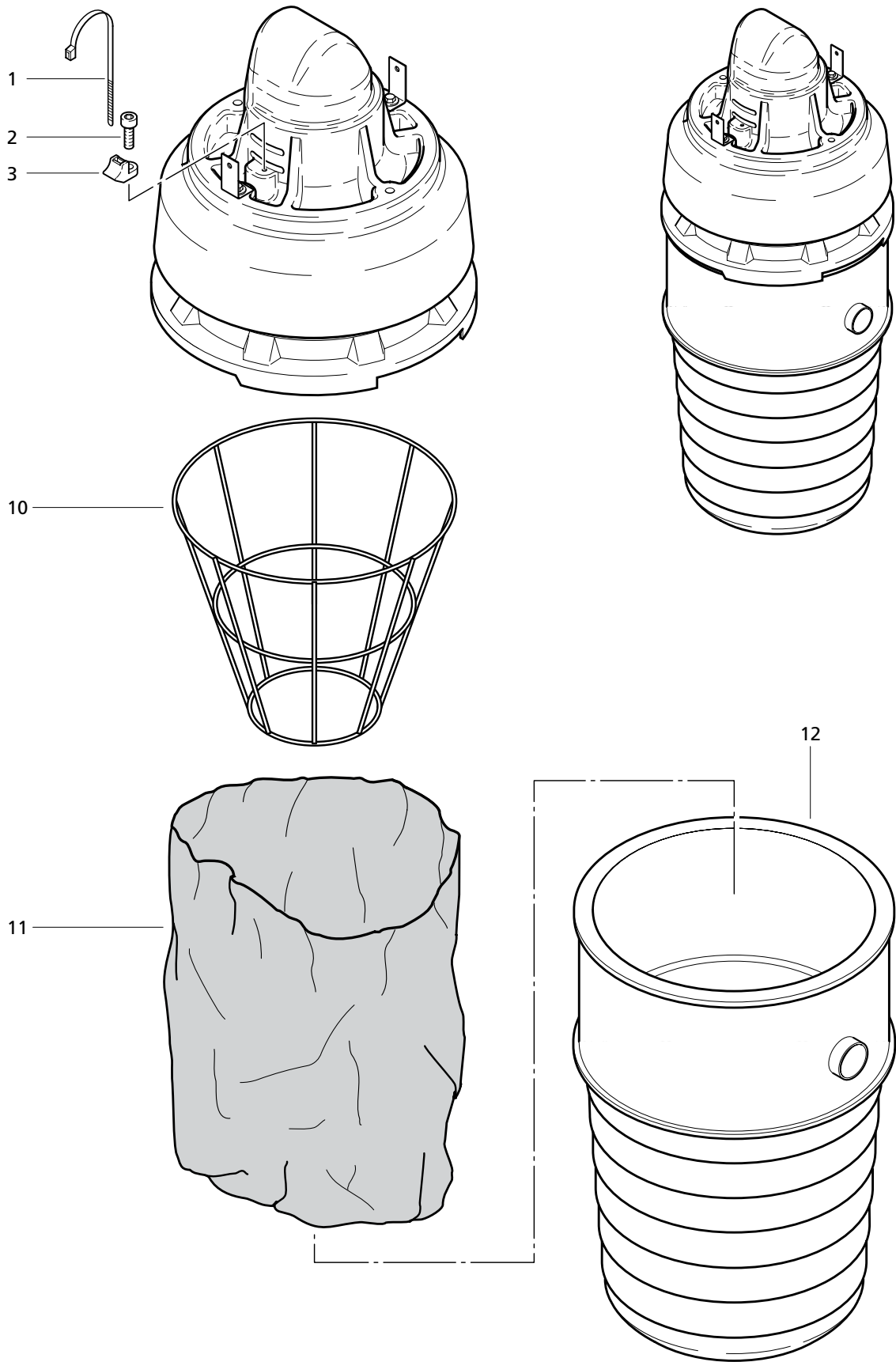


POS.	NO.	BEZEICHNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION
2	64533	Saug-SHL 50x 5000	EV SUCTION HOSE	
3	8918	Sechskantschraube M6x30 DIN 934	Hexagon cap screw M6x30	Vis 6 pans M6x30 DIN 933
4	64036	Bügel f.Hebemechanik	Bracket for lifting mechanism, SS Statio	
5	11619	Mutter 6KT- M6 985 ZN	Nut 6KT- M6 985 ZN	ECROU CHARIOT
6	64040	Haken		
7	31113	Schlauch-Halter	HOSE BRACKET	
8	10028	Schraube EJOT- KA50x14 WN 14	screw EJOT- KA50x14 WN VIS INOX PAR 10	
9	64386	Fugendüse ø50 vormontiert	Crevice nozzle ø50 preassembled	
10	7102	Fugendüse D50	Crevice nozzle D50 abrasior	BUSE DE RAINURAGE ET JOI
◇	11	11984	Saugschlauch D 50 MEWA	SUCTION HOSE FLEXIBLE AU METRE D50 GR
12	66038	Buchse ø63xø57x38	Sleeve ø63xø57x38 for SS station	PV
13	66039	Bogen 90° D63 m.2xKlebemuffe	Elbow 90° D63 with 2x cern Wap	ALTO 30HA Master-1
◇ ACHTUNG! - Meterware - Bitte bei Bestellung gewünschte Länge angeben!				
◇ ATTENTION! - Lengths in metres - Please indicate required lenth when ordering!				
◇ ATTENTION! - Longueurs par mètre - Préciser la longueur à la commande!				

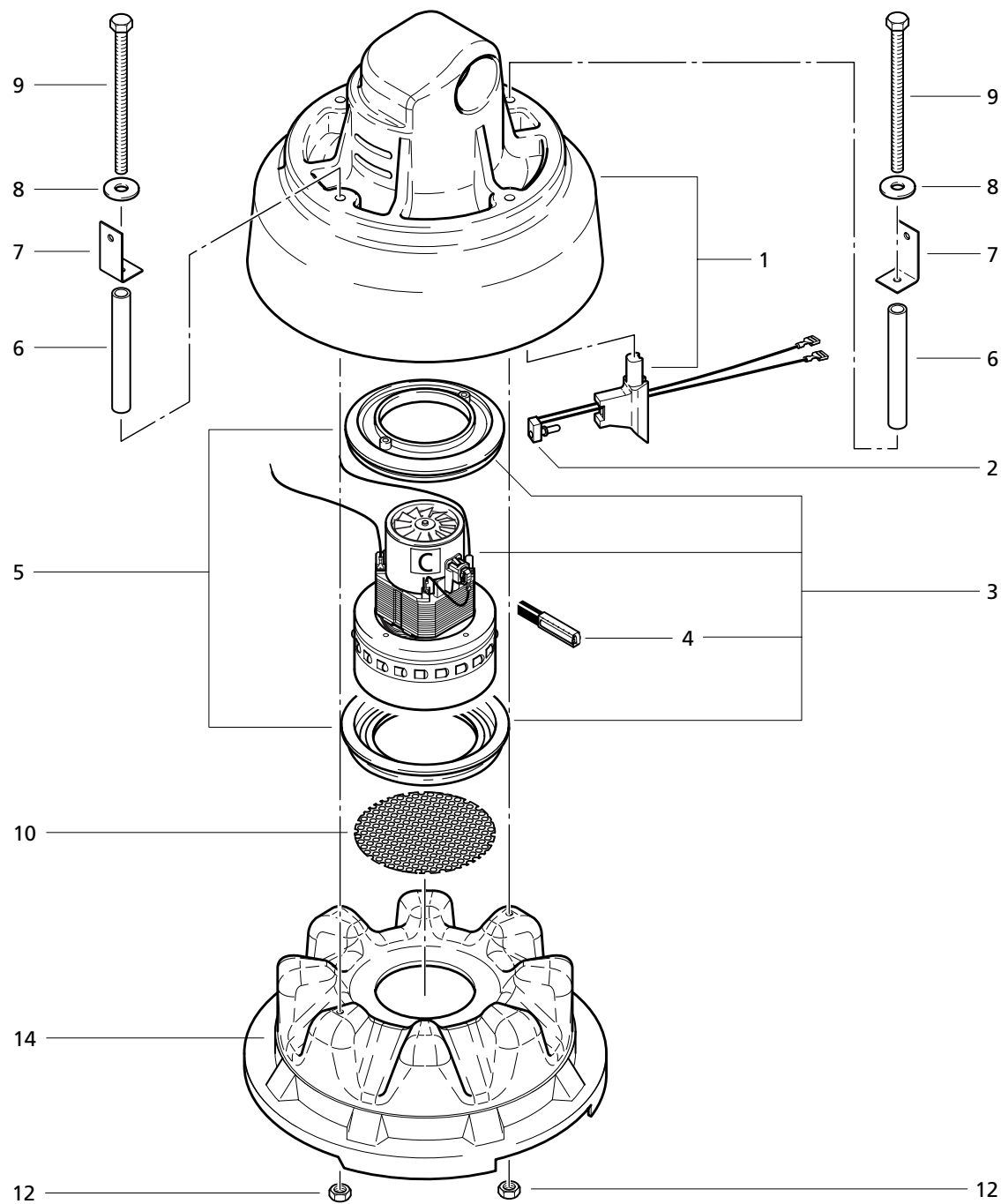
SB-TANDEM

SB-TANDEM
MARATHON

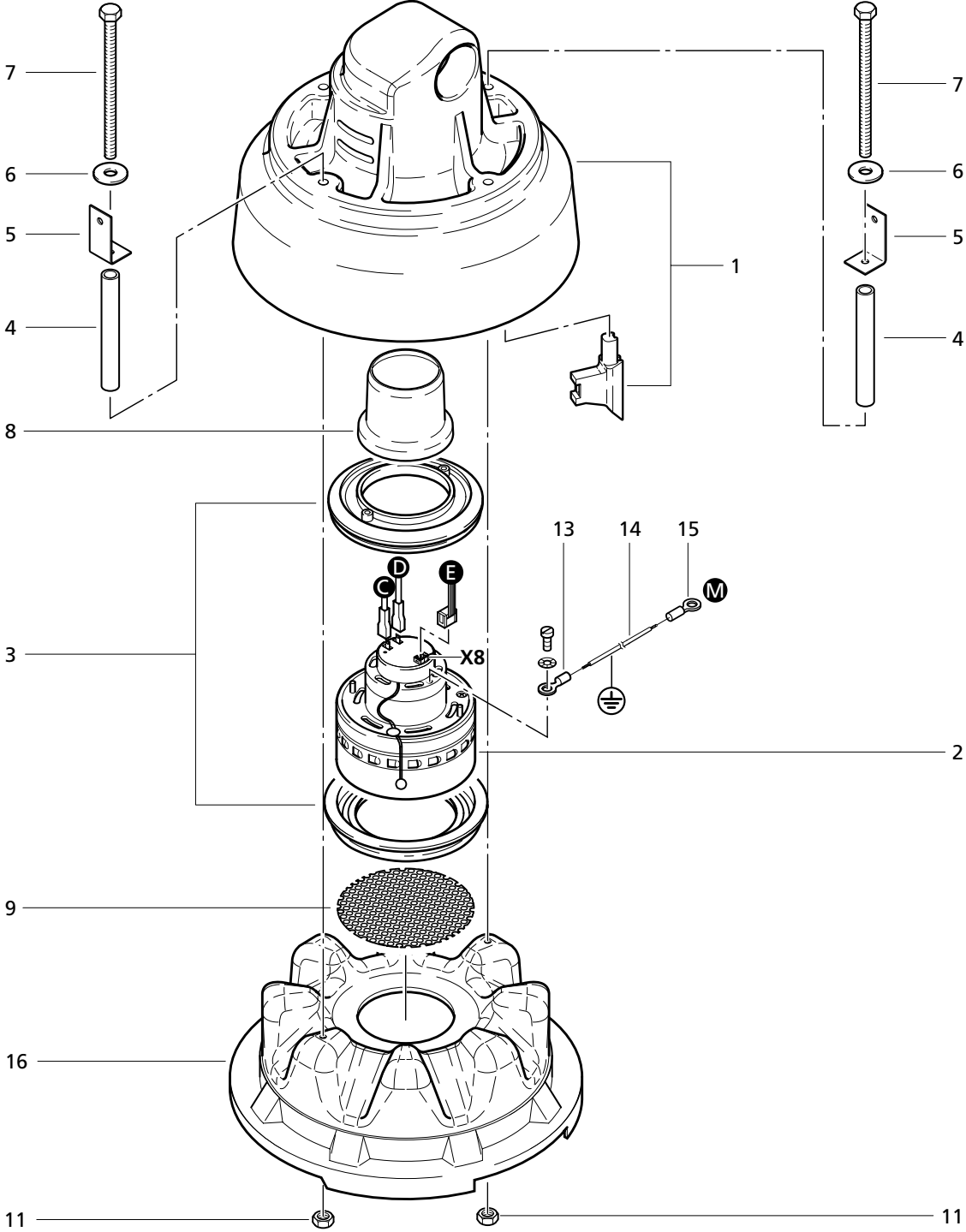
SB-STATION
SB-STATION
MARATHON
SB-TANDEM
SB-TANDEM
MARATHON



POS.	NO.	BEZEICHNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	SB-STATION
1	4059	Kabelband	CABLE STRAP	Attache pour câbles	SB-STATION MARATHON
2	3349	Schraube Zyl- M5x16 DIN 84 ZN	Socket head cap screw M5x VIS RA		SB-TANDEM
3	64335	Befstigungsöse CL8 für Kabelbinder			SB-TANDEM MARATHON
10	302000293	Distanzkorb			
11	17069	Einlegetuchfilter	Special cloth filter insert 10i	FILTRE TISSU 1001	
12	302000291	Behälter			



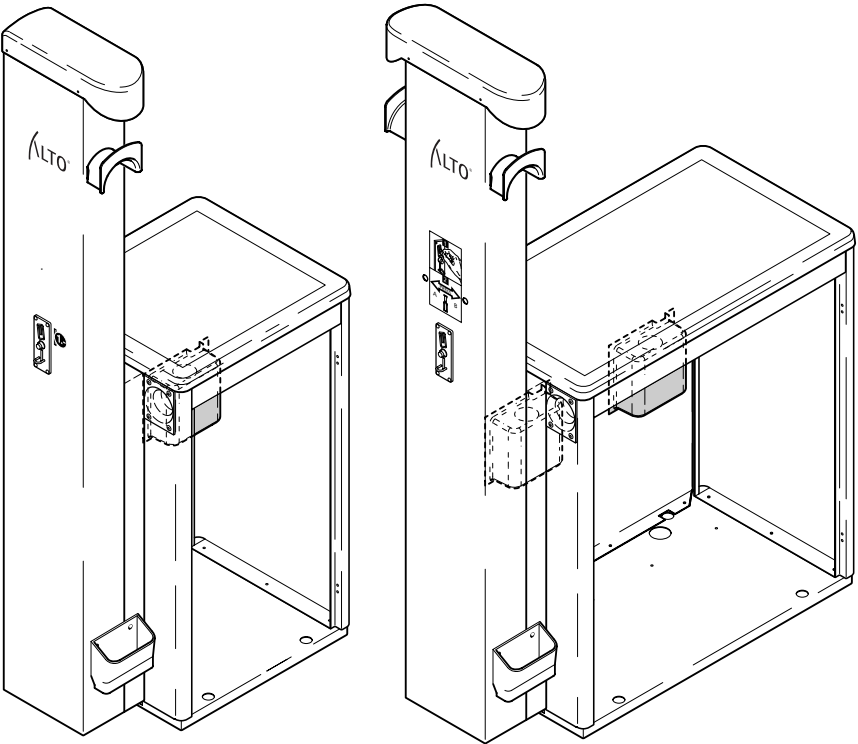
POS.	NO.	BEZEICHNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	SB-STATION
1	64008	Motordämmung SB-Station			SB-TANDEM
2	64202	Temperaturbegrenzer 90°C 10A 250V oeffne			
3	49594	Motor-Turbine 1200W 230V	Motor-Turbine 1200W 230	MOTEUR 220V SQ450/55	
		UK SB-Tandem			
	49598	Motor-Turbine 1000W 230V Türk	Motor-Turbine 1000W 230	MOTEUR WAS 30073 1000	
		*CH*DK* SB-Tandem			
	62012	E-Motor Turbo 230V 1400W	Electric motor Turbo 230V	MOTEUR 230V 1400W	
4	49625	Kohlebürsten-Set <C>	Corbon brush set	JEU 2 CHARBONS	
5	42538	Motorlagerring Set EC	Motor bearing	JEU DE JOINT MOTEUR	
6	64091	Hülse			
7	64035	Winkel			
8	2766	Scheibe 6,4x1,6 A 9021 ZN	Washer 6,4x1,6 A 9021 ZN	Rondelle 6,4x1,6 A 9021 ZN	
9	64090	Schraube 6kt M6x 60 DIN933 Zn			
10	64039	Lochblech ø140x1			
12	11619	Mutter 6KT- M6 985 ZN	Nut 6KT- M6 985 ZN	ECROU CHARIOT	
14	302000290	Abdeckung			



POS.	NO.	BEZEICHNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION
1	64008	Motordämmung		
2	60561	E-Motor Turbo 220/240V 1200W	Electric motor Turbo 220/24	MOTEUR EC
3	42538	Motorlagerring Set EC	Motor bearing	JEU DE JOINT MOTEUR
4	64091	Hülse ø10x49xø7		
5	64035	Winkel		
6	2766	Scheibe 6,4x1,6 A 9021 ZN	Washer 6,4x1,6 A 9021 ZN	Rondelle 6,4x1,6 A 9021 ZN
7	64090	Schraube 6kt M6x 60 DIN933 Zn		
8	64106	Stutzen ø85x80		
9	64039	Lochblech ø140x1		
11	11619	Mutter 6KT- M6 985 ZN	Nut 6KT- M6 985 ZN	ECROU CHARIOT
13	5173	Ringkabelschuh 4 - 1 rot	Rks 46237 4 - 1 red	
◇ 14	8803	Leitung Mewa Gnge 1,5	CABLE	
15	4055	Ringkabelschuh 5 - 1 rot	RKS 46237 5 - 1 red	LANGUE TORIQUE D5 ROUC
16	302000290	Abdeckung		
◇ ACHTUNG! - Meterware - Bitte bei Bestellung gewünschte Länge angeben!				
◇ ATTENTION! - Lengths in metres - Please indicate required length when ordering!				
◇ ATTENTION! - Longueurs par mètre - Préciser la longueur à la commande!				

SB-STATION
MARATHON

SB-TANDEM
MARATHON

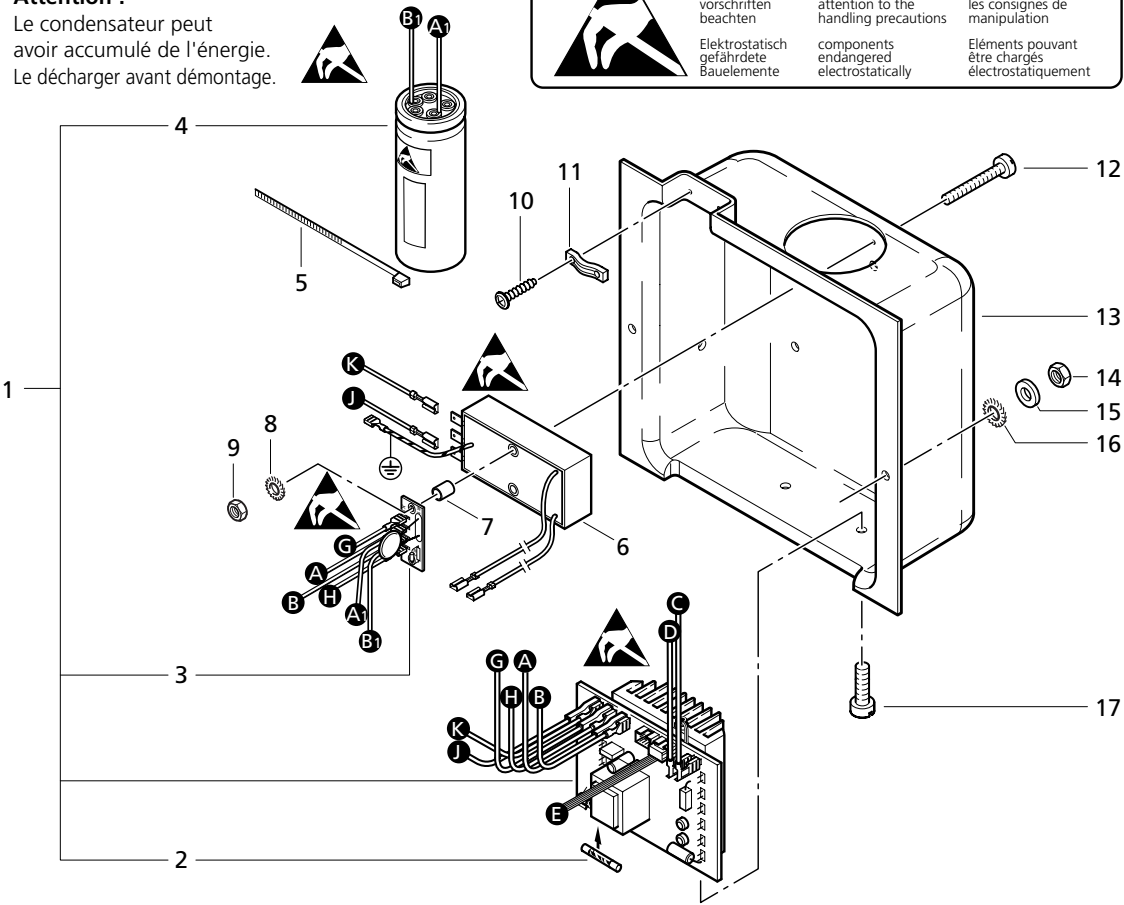


Achtung !
Kondensator kann
Energie speichern.
(Vor Ausbau entladen)

Attention !
capacitor is able to
store energy.
please dump capacitor
before removing.

Attention !
Le condensateur peut
avoir accumulé de l'énergie.
Le décharger avant démontage.

	Achtung	Warning	Attention
	Handhabungs- vorschriften beachten	please pay attention to the handling precautions	Veiller à respecter les consignes de manipulation
	Elektrostatisch gefährdete Bauelemente	components endangered electrostatically	Éléments pouvant être chargés électrostatiquement



POS.	NO.	BEZEICHNUNG	DESCRIPTION	DESIGNATION	
1	64234	Steuerelektronik 220-240V EC-II SB-Stat.		PLATINE ELECTRONIQUE 220	SB-STATION MARATHON
2	48333	Feinsicherung 10A 6,3X32MM	Miniature fuse 10 A	FUSIBLE FIN 10 A	
3	60851	Stromstossbegrenzung EC			SB-TANDEM MARATHON
4	42127	Kondensator 680/350V	CONDENSER	Condensateur	
5	8819	Kabelband	CABLE STRAP	CORDON PAR 10	
6	42103	Entstörfilter EC- 220V	Interference suppression fil	ANTIPARASITE	
7	24536	Abstandsrolle			
8	4021	Fächerscheibe -A- 4,3 DIN 6798	Serrated lock washer -A- 4,3	Rondelle évantail	
9	2759	Mutter 6KT- M4 934 ZN	Nut 6KT- M4 934 ZN	Ecrou M8	
10	11256	Schraube EJOT- KA35x18 WN 141	screw EJOT- KA35x18 WN	Vis KA3,5x18	
11	5697	Lasche	Strap 3x8x33	LANGUETTE PAR 10	
12	5210	Zyl. Schraube M 4x 35			
13	64110	Gehäuse			
14	2760	Mutter 6kt- M5 934 ZN	Nut 6kt- M5 934 ZN	ECROU M5	
15	2763	Scheibe 5,3X1,0 A 125	Washer 5,3X1,0 A 125	RONDELLE PAR 20	
16	3376	Fächerscheibe -A- 5,3 DIN 6798	Serrated lock washer -A- 5,3	RONDELLE EVANTAIL A 5.3	
17	2777	Zyl.Schraube M4x10 DIN 84 ZN	M4 SCREW	VIS 4x10	